

# Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)

<b>A</b>	<b>VŠEOBECNÁ ČASŤ .....</b>	<b>3</b>
1	Definície .....	3
2	Komunikácia a Lehoty .....	4
3	Jazyk konania .....	5
4	Zmier a iné dôvody ukončenia konania .....	6
5	Súdne konanie .....	6
6	Poplatky .....	6
<b>B</b>	<b>VEDENIE KONANIA .....</b>	<b>8</b>
1	Žaloba .....	8
2	Oznámenie žaloby .....	10
3	Žalobná odpoveď .....	10
4	Menovanie senátu a lehoty prijímania rozhodnutí .....	12
5	Nestrannosť a nezávislosť .....	12
6	Zaslanie spisu senátu .....	13
7	Všeobecné právomoci senátu .....	13
8	Ďalšie vyhlásenia .....	13
9	Ústne pojednávanie .....	13
10	Nedodržanie podmienok .....	13
11	Rozhodovanie .....	13
12	Postup pri rozhodovaní a formy nálezov .....	15
13	Oznámenie nálezu stranám .....	16
14	Výkon nálezu .....	16
<b>C</b>	<b>ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA .....</b>	<b>17</b>
1	Vylúčenie zodpovednosti .....	17
2	Zmeny a doplnenie .....	17
3	Dátum účinnosti .....	17

## **Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)**

Konanie pri alternatívnom riešení sporov v prípade sporov podľa odseku 22(1), odseku a) a b) Nariadenia Komisie (ES) č. 874/2004 z 28. apríla 2004, ktorým sa stanovujú pravidlá verejnej politiky týkajúce sa implementácie a funkcií domény najvyššej úrovne .eu a zásady, ktorými sa riadi registrácia, sa bude riadiť týmito pravidlami ADR a Doplňujúcimi pravidlami ADR poskytovateľa zabezpečujúceho konanie ADR v miere dostupnej a zverejnenej na jeho internetových stránkach. Výklad a uplatňovanie Pravidiel ADR bude prebiehať na podklade právneho rámca EU, ktorý bude v sporných prípadoch rozhodujúci.

# Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)

## A VŠEOBECNÁ ČASŤ

### 1 Definície

Tieto Pravidlá ADR sú platné v prípade riešenia sporov týkajúcich sa domén registrovaných v doméne najvyššej úrovne .eu a jej možných variantách v iných znakových sadách. Odkazy na domény najvyššej úrovne .eu v Pravidlách ADR sa vzťahujú na varianty .eu jak v latinke tak aj v iných znakových sadách.

*V pravidlách ADR:*

**ADR** znamená alternatívne riešenie sporov.

**Konanie ADR** znamená konanie, prebiehajúce v súlade s Procesnými pravidlami.

**Žaloba** je dokument, obsahujúci všetky prílohy a vyhotovený žalobcom s cieľom začatia konania o žalobe v konaní ADR.

**Žalobca** je strana, ktorá podáva žalobu, týkajúcu sa registrácie domény .eu, alebo žiada o zmenu jazyka konania ADR.

**Dátum začiatku konania ADR** je dátum splnenia všetkých nasledovných podmienok:

- (a) správne podanie žaloby spĺňajúcej formálne náležitosti u poskytovateľa a
- (b) zaplatenie poplatku za konanie ADR.

**Držiteľ názvu domény** je právnická alebo fyzická osoba, ktorá je držiteľom aktivovanej registrácie názvu domény .eu.

**Nariadenia Európskej únie** znamenajú nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 733/2002 z 22. apríla 2002 o implementácii domény najvyššej úrovne<sup>1</sup> a Nariadenie Komisie (ES) č. 874/2004 z 28. apríla 2004, ktorým sa stanovujú pravidlá verejnej politiky týkajúce sa implementácie a funkcií domény najvyššej úrovne .eu a zásady, ktorými sa riadi registrácia<sup>2</sup>, ako aj všetky ďalšie nariadenia, ktoré by tieto pravidlá a princípy nahradili, novelizovali alebo doplnili.

**Správca** je inštitúcia, ktorú Európska komisia poverila organizáciou, administráciou a riadením .eu, menovaná v súlade s postupom stanoveným v článku 3 smernice Rady (ES) č. 733/2002.

**Vzájomná jurisdikcia** znamená súdnu jurisdikciu buď v mieste

- (a) sídla registrátora (za predpokladu, že sa na žalovaného podľa zmluvy o registrácii vzťahuje príslušná jurisdikcia pre súdne riešenie sporov týkajúcich sa používania názvu domény, a za predpokladu, že takto poverený súd sa nachádza na území Európskej únie), alebo
- (b) adresy žalovaného, ktorá je uvedená pri registrácii názvu domény v databáze správcu Whois v dobe podania žaloby u poskytovateľa, alebo ktorú žalobca dostal od správcu, pokiaľ nie sú tieto informácie dostupné v databáze Whois správcu, alebo
- (c) sídla správcu v prípade, že odporcom v konaní ADR je správca<sup>3</sup>.

**Senát pre alternatívne riešenie sporov** je senát ADR menovaný poskytovateľom na rozhodovanie o žalobe týkajúcej sa registrácie názvu domény .eu.

**Rozhodca** je osoba menovaná poskytovateľom za člena senátu.

**Stranou** je žalobca alebo žalovaný; Strany znamenajú žalobcu a žalovaného.

**Procesné pravidlá** znamenajú tieto Pravidlá ADR, Doplnujúce pravidlá ADR poskytovateľa a nariadenia Európskej únie. V prípade nesúladu medzi týmito pravidlami a Nariadeniami EU sú rozhodujúce nariadenia EU.

**Poskytovateľ** je poskytovateľ služby riešenia sporov vybraný správcem.

**Registrátor** je subjekt, u ktorého si žalovaný zaregistroval názov domény, ktorý je predmetom žaloby.

**Registračná zmluva** je zmluva medzi registrátorom a držiteľom názvu domény.

**Politika registra** je registračná politika vo vzťahu k názvom domén, vydaná Správcem.

## Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)

**Žalovaný** je držiteľ registrácie názvu domény .eu (alebo zákonní dedičia alebo správca v prípade konania ADR proti Správcovi), ktorá je predmetom žaloby a/alebo žiadosti o zmenu jazyka konania ADR.

**Žalobná odpoveď** je dokument vrátane všetkých príloh vyplnených žalovaným, obsahujúci odpovede na tvrdenia uvedené v žalobe v súlade s Pravidlami ADR a Doplňujúcimi pravidlami ADR.

**Periódá Sunrise** znamená 40-dennú lehotu, počas ktorej možno v súlade s Pravidlami Sunrise podať žalobu proti rozhodnutiu správcu zaregistrovať názov domény počas periódy Sunrise.

**Pravidlá Sunrise** znamenajú politiku správcu vo vzťahu k názvu domén .eu a Podmienky podávania prihlášok na registráciu názvu domény počas fázovanej registrácie, vydané správcom.

**Doplňujúce pravidlá ADR** sú pravidlá prijaté poskytovateľom zabezpečujúcim konanie ADR a doplňujúce pravidlá ADR.

**Podmienky** znamenajú podmienky registrácie názvu domény .eu vydané Správcom.

**Doba podania** je časový bod, v ktorom boli splnené nasledovné podmienky:

- (a) bola riadne podaná žaloba alebo žiadosť o zmenu jazyka konania ADR; a
- (b) poskytovateľ obdržal príslušný poplatok za konanie ADR.

**Pracovné dni** sú všetky dni od pondelka do piatku s výnimkou štátnych sviatkov v krajine alebo štáte, v ktorom má poskytovateľ alebo jedna zo strán, v závislosti od konkrétneho prípadu, povinnosť dodržať lehotu stanovenú v pravidlách ADR.

## 2 Komunikácia a Lehoty

- (a) Pri zasielaní žaloby žalovanému bude zodpovednosťou poskytovateľa použitie dostupné prostriedky, ktoré zabezpečia doručenie žaloby žalovanému.
- (b) Poskytovateľ splní svoju povinnosť zabezpečiť doručenie žaloby žalovanému (i) zaslaním žaloby alebo oznámenia s informáciou o prístupe k žalobe (napr. pre účely on-line platformy prevádzkovej poskytovateľom), použijúc prostriedky uvedené v písm. c) dole, na adresu držiteľa registrovaného názvu domény, ktorú poskytovateľovi oznámil správca, alebo na adresu sídla správcu v prípade žaloby proti rozhodnutiu správcu; a (ii) v prípade, že žalovaný nepotvrdí príjem oznámenia elektronickou poštou podľa písm. i) hore do piatich (5) dní odo dňa zaslania oznámenia, zaslaním hore uvedeného oznámenia s informáciou o prístupe k žalobe v doporučenej zásielke alebo kuriérnou službou s vopred uhradenými poplatkami a návratkou na adresu (adresy) uvedené v písm. i) hore.
- (c) Ak nie je v Pravidlách ADR stanovené inak, každé písomné oznámenie žalobcovi, žalovanému alebo poskytovateľovi podľa Pravidiel ADR sa zašle spôsobom, ktorý žalobca alebo žalovaný uviedol ako najvhodnejší, a v prípade, že tento spôsob neuviedol:
  - (1) elektronicky prostredníctvom internetu za predpokladu, že je k dispozícii záznam o prenose; alebo
  - (2) ďalekopisom prípadne faxom s potvrdením odoslania; alebo
  - (3) doporučenou poštou prípadne kuriérnou službou s vopred uhradenými poplatkami a návratkou.
- (d) Obe strany môžu aktualizovať svoje kontaktné údaje oznámením zmien poskytovateľovi a správcovi.
- (e) Ak v Pravidlách ADR nie je stanovené inak, všetky oznámenia odoslané podľa Pravidiel ADR sa budú považovať za doručené v súlade s týmto ustanovením:
  - (1) v prípade odoslania prostredníctvom internetu, dňom prenosu oznámenia za predpokladu, že dátum prenosu je overiteľný; alebo
  - (2) v prípade doručenia prostredníctvom faxu, dňom uvedeným na potvrdení faxového prenosu; alebo
  - (3) v prípade odoslania doporučenou poštou alebo kuriérnou službou, dňom uvedeným na potvrdení o prijíme a v prípade, že oznámenie týmto spôsobom doručiť nemožno, do

## Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)

dvanásteho (12.) dňa odo dňa podania oznámenia na pošte alebo jeho odovzdania kuriérnej služby.

- (f) Odosielateľ bude povinný zachovať záznamy o tejto skutočnosti a okolnostiach doručenia tak, aby ich poskytovateľ mohol skontrolovať a aby sa mohli použiť pri spracovaní správ.
- (g) V prípade, že neexistujú dôkazy o nefunkčnosti systému poskytovateľa, sa za platný záznam bude považovať systémový záznam o prenose správ poskytovateľa.
- (h) Ak nie je v Pravidlách ADR stanovené inak, všetky lehoty tam uvedené začínajú plynúť prvým dňom, v ktorom sa oznámenie považuje za doručené v súlade s odsekom A2(e).
- (i) Na žiadosť strany, predloženú pred uplynutím príslušnej lehoty (lehôt) môže poskytovateľ a po svojom menovaní senát podľa vlastného uváženia predĺžiť lehoty stanovené v Pravidlách ADR, ktoré strany môžu využiť za výnimočných okolností alebo na základe obojstrannej dohody. O predĺžení lehôt rozhodne poskytovateľ a po svojom menovaní senát.
- (j) Strany a osoby konajúce v ich zastúpení nemôžu viesť žiadnu jednostrannú komunikáciu so senátom. Všetky oznámenia medzi stranou na jednej strane a senátom alebo poskytovateľom na druhej strane sa budú zasielať administrátorovi sporu menovaného poskytovateľom prostriedkami a spôsobom predpísaným v Doplňujúcich Pravidlách ADR poskytovateľa.
- (k) Všetky oznámenia v rámci konania ADR
  - (1) ktoré vyhotovil senát pre stranu, sa budú zasielať prostredníctvom poskytovateľa,
  - (2) ktoré vyhotovila strana, sa budú zasielať prostredníctvom poskytovateľa,
  - (3) ktoré vyhotovil poskytovateľ pre jednu zo strán, alebo jedna zo strán po dátume začiatku konania ADR odovzdá poskytovateľ v kópii druhej strane a senátu.
- (l) Strana, ktorá pošle oznámenie a obdrží správu o nedoručení oznámenia, musí o okolnostiach správy bezodkladne upovedomiť poskytovateľa.

### 3 Jazyk konania

- (a) Jazykom konania ADR musí byť jeden z oficiálnych jazykov EU. Ak sa strany nedohodnú inak alebo ak nie je inak uvedené v registračnej zmluve, bude jazykom konania ADR jazyk registračnej zmluvy o názve domény, ktorá je predmetom sporu. V prípade, že sa strany na jazyku nedohodli, môže senát podľa vlastného uváženia a s prihliadnutím k okolnostiam konania ADR rozhodnúť na základe písomnej žiadosti žalobcu podanej pred podaním žaloby, že jazyk konania ADR bude iný než jazyk registračnej zmluvy o názve domény, ktorá je predmetom sporu.
- (b) Postup pri podaní žiadosti o zmenu jazyka konania ADR je nasledovný:
  - (1) Žiadosť sa predloží poskytovateľovi a musí:
    - (i) obsahovať informácie podľa odseku B1(b)(2), (b)(3), (b)(5), (b)(6), a (b)(7) pravidiel ADR;
    - (ii) špecifikovať požadovanú zmenu jazyka konania ADR;
    - (iii) špecifikovať okolnosti, ktorými sa zmena jazyka konania ADR zdôvodňuje;
    - (iv) na záver uviesť vyhlásenie podľa odseku B1(b)(15) pravidiel ADR.
  - (2) Poskytovateľ potvrdí príjem žiadosti od žalobcu pod podmienkou obdržania príslušných poplatkov v súlade s Pravidlami ADR, prípadne upovedomí správcu o dobe podania v súlade s odsekom B1(e) Pravidiel ADR, čo má rovnaký účinok ako podľa odseku B1(e) Pravidiel ADR.
  - (3) Poskytovateľ upovedomí žalovaného o žiadosti o zmenu jazyka konania ADR do piatich (5) dní odo dňa obdržania poplatkov v súlade s Pravidlami ADR.
  - (4) Žalovaný má právo zaslať vyjadrenie poskytovateľovi do dvanástich (12) dní odo dňa obdržania žiadosti o zmenu jazyka konania ADR.

## Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)

- (5) Poskytovateľ potvrdí príjem vyjadrenia žalovaného a vymenuje jednočlenný senát, ktorý o žiadosti rozhodne. Odsek B5 platí obdobne.
  - (6) Senát vydá rozhodnutie o povolení či nepovolení požadovanej zmeny jazyka do dvanástich (12) mesiacov odo dňa svojho menovania. Rozhodnutie senátu je definitívne a nemožno sa proti nemu odvolať. Strany musia byť o rozhodnutí informované bezodkladne.
  - (7) Ak žalobca podá žalobu do tridsiatich (30) pracovných dní odo dňa obdržania rozhodnutia v súlade s odsekom (b)(6) hore, doba podania žiadosti o zmenu jazyka konania ADR sa na žalobu vzťahuje pod podmienkou, že je uhradený príslušný poplatok.
- (c) Všetky dokumenty vrátane oznámení, ktoré sú súčasťou konania ADR, musia byť v jazyku konania ADR alebo v inom navrhovanom jazyku, pokiaľ žalobca preukáže vo svojom podaní, že žalovaný má primerané znalosti tohto iného jazyka. Bez ohľadu na hore uvedené môže Senát požadovať preklad akýchkoľvek dokumentov podaných v iných jazykoch ako je jazyk konania ADR. Senát nemusí brať do úvahy dokumenty predložené v inom jazyku, než je jazyk konania ADR, a nemusí vyžadovať ich preklad. Všetky oznámenia vyhotovené poskytovateľom, ktoré vzhľadom na svoj obsah nemožno považovať za súčasť dokumentácie ku konaniu (napríklad sprievodné listy, s ktorými poskytovateľ posielal dokumenty ku konaniu, alebo automatické systémové správy vygenerované aplikáciou poskytovateľa) musia byť v jazyku konania ADR alebo v angličtine.
- (d) Poskytovateľ a po svojom menovaní Senát môže z vlastnej iniciatívy alebo na základe žiadosti strany nariadiť, aby sa všetky dokumenty predložené v iných jazykoch než jazyk konania ADR doplnili prekladom celého znenia alebo jeho časti do jazyka konania ADR.

### 4 Zmier a iné dôvody ukončenia konania

- (a) Konanie ADR sa považuje za ukončené vo chvíli, keď senát obdrží od oboch strán potvrdenie o uzavretí dohody o predmete sporu.
- (b) Ak si strany želajú rokovať o zmierní, žalobca môže požiadať poskytovateľa a po vymenovaní senát o prerušenie konania ADR na obmedzenú dobu. Dobu prerušenia môže senát predĺžiť na žiadosť žalobcu. Prerúšením nebude dotknutá povinnosť senátu zaslať svoje rozhodnutie o žalobe poskytovateľovi v lehote uvedenej v odseku B12(b) dole. Konanie ADR sa obnoví automaticky po prijatí žiadosti žalovaného alebo žalobcu o jeho obnovenie alebo po uplynutí obmedzenej doby prerušenia.
- (c) Senát ukončí konanie ADR, ak dospeje k záveru, že o spore, ktorý je predmetom konania ADR, rozhodol miestne príslušný súd alebo orgán alternatívneho riešenia sporov.
- (d) Senát preruší konanie ADR v súlade s odsekmi B1(f) , B2(e) and B3(d) dole.

### 5 Súdne konanie

Priebeh konania ADR nebude dotknutý žiadnym súdnym konaním s výhradou ustanovení paragrafu A4(c) hore.

### 6 Poplatky

- (a) Žalobca uhradí poskytovateľovi začiatkový fixný poplatok v súlade s Doplnujúcimi pravidlami ADR. Kým poskytovateľ neobdrží začiatkový poplatok, nie je vo vzťahu k žalobe povinný podnikat' žiadne kroky. Ak poskytovateľ neobdrží poplatok do desiatich (10) dní odo dňa upomienky neuhradených poplatkov, žaloba sa bude považovať za späťvzatú a konanie ADR za zrušené.
- (b) Žalobca, ktorý podá žiadosť o zmenu jazyka konania ADR podľa odseku A3(b) hore alebo ktorý sa odvolá proti späťvzatiu žaloby kvôli jej formálnym nedostatkom podľa paragrafu B2(c) dole, uhradí poskytovateľovi zvláštny poplatok v súlade s Doplnujúcimi pravidlami ADR. Ak poskytovateľ neobdrží tento poplatok do piatich (5) dní odo dňa upomienky nezaplateného poplatku, žiadosť sa bude považovať za stiahnutú.

## **Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)**

- (c) Žalovaný, ktorý podľa paragrafu B3(b)(4) uprednostní trojčlenný senát na riešenie sporu pred jednočlenným senátom, ktorému dáva prednosť žalobca, uhradí poskytovateľovi dodatočný poplatok stanovený v Doplňujúcich pravidlách ADR. Vo všetkých ostatných prípadoch nesie všetky poplatky účtované poskytovateľom žalobca.
- (d) Za výnimočných okolností, napríklad ak sa má konať ústne pojednávanie, účtuje poskytovateľ strane alebo stranám, požadujúcim ústne pojednávanie, dodatočný poplatok, ktorého výška po vymenovaní senátu bude určená po konzultácii so senátom ešte pred stanovením termínu ústneho pojednávania.
- (e) S výhradou podľa paragrafu B1(f) dole nie sú tieto poplatky vratné.

# Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)

## B VEDEDIE KONANIA

### 1 Žaloba

(a) Konanie ADR môže iniciovať osoba alebo inštitúcia predložením žaloby v súlade s Procesnými pravidlami ľubovoľnému poskytovateľovi. Žalobu možno podať:

- (1) proti držiteľovi názvu domény v prípade žaloby proti názvu domény; alebo
- (2) proti správcovi.

Aby sa predišlo pochybnostiam, môže strana pred registráciou a aktiváciou názvu domény, ktorá je predmetom žaloby, iniciovať konanie ADR len proti správcovi.

(b) Žaloba musí:

- (1) obsahovať požiadavku, aby sa žaloba predložila na rozhodnutie v konaní ADR v súlade s Procesnými pravidlami;
- (2) obsahovať meno, poštovú a elektronickú adresu, telefónne a faxové číslo žalobcu alebo zástupcu povereného konať v mene žalobcu v konaní ADR;
- (3) obsahovať informáciu o uprednostňovanej metóde komunikácie smerom k žalobcovi v konaní ADR (vrátane kontaktnej osoby, prostriedkov komunikácie a adresy);
- (4) obsahovať informáciu o tom, či žalobca dáva prednosť rozhodovaniu o spore jednočlenným senátom alebo trojčlenným senátom, a v prípade, že žalobca uprednostňuje trojčlenný senát, obsahovať mená troch kandidátov, z ktorých sa vyberie jeden člen senátu (týchto kandidátov možno vybrať zo zoznamu rozhodcov, ktorý má poskytovateľ poverený konaním); kandidáti by sa podľa možnosti nemali v posledných troch (3) rokoch zúčastniť žiadneho konania ADR, ktorého sa žalobca zúčastnil ako strana;
- (5) obsahovať meno žalovaného a v prípade konania ADR proti držiteľovi názvu domény všetky informácie (vrátane poštovej a elektronickej adresy, telefónnych a faxových čísel), ktoré má žalobca k dispozícii na kontaktovanie žalovaného alebo jeho zástupcu vrátane kontaktných údajov získaných v rámci rokovaní predchádzajúcich podaniu žaloby, a to dostatočne podrobné na to, aby poskytovateľ mohol žalovanému zaslať žalobu podľa ustanovení paragrafu A2(a);
- (6) obsahovať názov domény (domén), ktoré sú predmetom žaloby;
- (7) obsahovať meno registrátora, u ktorých je názov domény (domén) zaregistrovaný v čase podania žaloby (neplatí pre žaloby podané proti rozhodnutiu (rozhodnutiam) správcu pred registráciou názvu domény, ktorá je predmetom sporu);
- (8) v prípade podania žaloby proti rozhodnutiu (rozhodnutiam) správcu odkazovať na príslušné rozhodnutie (rozhodnutia) správcu, ako aj to, či sa napadnuté rozhodnutie týka registrácie názvu domény v rámci periódy Sunrise;
- (9) obsahovať názvy, na ktoré jestvuje právo uznané alebo zakotvené zákonmi členského štátu EU a/alebo komunitárneho práva EU. Pri všetkých týchto názvoch treba presne uviesť typ uplatňovaného práva a zákon (zákony), ako aj podmienky, za ktorých sa toto právo uznáva alebo zakotvuje.
- (10) Uviesť v súlade s Pravidlami ADR dôvody podania žaloby, a to najmä:
  - (i) v prípade konania ADR proti držiteľovi názvu domény, proti ktorému sa podáva žaloba:
    - A. dôvod, pre ktorý je názov domény zhodný alebo zameniteľný s názvom alebo názvami, na ktoré jestvuje právo uznané alebo zakotvené zákonmi členského štátu EU a/alebo komunitárneho práva EU (podľa ustanovení a pokynov paragrafu B 1 (b) (9)); a zároveň
    - B. dôvod, pre ktorý držiteľ názvu domény názov zaregistroval bez práva alebo legitímneho nároku na názov domény, ktorý je predmetom žaloby, alebo



## Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)

- C. dôvod, pre ktorý by sa názov domény mal považovať za zaregistrovaný alebo používaný v zlom úmysle.
- (ii) V prípade konania ADR proti správcovi uviesť dôvody, pre ktoré rozhodnutie správcu odporuje nariadeniam Európskej únie:
- (11) Uviesť v súlade s Pravidlami ADR požadované žalobné nároky (pozri Odsek B11 (b) a (c) dole);
- (12) Ak žalobca požaduje prevod názvu domény, uviesť dôkazy, že žalobca spĺňa všeobecné kritériá spôsobilosti, vymedzené článku 4 ods. 2 písm. b) Nariadenia (ES) č. 733/2002.
- (13) Uviesť všetky ďalšie právne konania, ktoré sa začali alebo ukončili v súvislosti s názvom domény (domén) alebo vo vzťahu k názvu domény (domén), ktorá je predmetom žaloby.
- (14) Uviesť, že pri odvolaní sa proti rozhodnutiu zrušiť alebo previesť názov domény na základe konania ADR sa žalobca podriadi jurisdikcii súdov aspoň jednej z určených vzájomných jurisdikcií v súlade s odsekom A1.
- (15) Na záver uviesť nasledovné vyhlásenie s pripojeným podpisom žalobcu alebo jeho oprávneného zástupcu; v prípade elektronického podania musí podpis spĺňať požiadavky on-line platformy Poskytovateľa:
- "Žalobca týmto vyhlasuje, že všetky informácie tu uvedené sú úplné a presné.
- Žalobca súhlasí so spracovaním svojich osobných údajov poskytovateľom v rozsahu nevyhnutnom na riadny výkon povinností poskytovateľa v súlade s týmito pravidlami.
- Žalobca taktiež súhlasí s uverejnením plného znenia rozhodnutia (vrátane osobných údajov uvedených v rozhodnutí), vydaného v rámci konania ADR na popud žalobcu v jazyku konania ADR s neoficiálnym prekladom do angličtiny, ktorý zabezpečí poskytovateľ.
- Žalobca ďalej súhlasí s tým, že jeho nároky a opravné prostriedky, týkajúce sa registrácie názvu domény, sporu alebo riešenia sporu, sa uplatňujú len proti držiteľovi názvu domény a vzdáva sa týmto všetkých nárokov a opravných prostriedkov proti
- (i) poskytovateľovi, ako aj členom jeho štatutárnych orgánov, funkcionárom, zamestnancom, poradcom a zástupcom, okrem prípadov úmyselného protiprávneho konania;
- (ii) členom senátu, okrem prípadov úmyselného protiprávneho konania;
- (iii) registrátorovi, okrem prípadov úmyselného protiprávneho konania;
- (iv) správcovi, ako aj členom jeho štatutárnych orgánov, funkcionárom, zamestnancom, poradcom a zástupcom, okrem prípadov úmyselného protiprávneho konania."
- (16) Predložiť v prílohe všetky dokumentárne a ďalšie dôkazy vrátane všetkých dôkazov, týkajúcich sa práv, z ktorých žalobca vychádza, spoločne so zoznamom týchto dôkazov.
- (17) Predložiť všetky formuláre požadované podľa Doplnujúcich pravidiel ADR a splniť všetky formálne požiadavky stanovené v Doplnujúcich pravidlách ADR vrátane limitov počtu slov.
- (c) Žaloba sa môže vzťahovať na viac než jeden názov domény za predpokladu, že strany a jazyk konania ADR ostávajú rovnaké.
- (d) Poskytovateľ potvrdí príjem žaloby od žalobcu po uhradení príslušných poplatkov uvedených hore.
- (e) Čo najskôr po dobe podania a v každom prípade najneskôr do piatich (5) dní odo dňa podania a pred upovedomením žalovaného podľa odseku B2 dole musí poskytovateľ informovať správcu o totožnosti žalobcu a názve domény (domén), ktoré sú predmetom konania. Po obdržaní týchto informácií od poskytovateľa správca názvy domén, ktoré sú predmetom žaloby, zablokuje v súlade s Podmienkami registrácie názvov domén eu.
- (f) Všetky konania ADR proti držiteľovi názvu domény s neskoršou dobou podania, týkajúce sa toho istého názvu domény (domén), sa pozastavia až do ukončenia konania ADR, iniciovaného na základe žaloby, ktorá bola podaná ako prvá. Ak v takomto konaní ADR senát žalobcovi prizná požadované žalobné nároky, všetky ostatné pozastavené konania ADR sa ukončia a všetky uhradené poplatky sa

## **Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)**

vrátia. Ak senát v rámci konania ADR žalobu zamietne, poskytovateľ predloží žalobu, ktorá podľa doby podania bezprostredne nasleduje predchádzajúcu žalobu. Do piatich (5) dní odo dňa vydania rozhodnutia senátu k predchádzajúcej žalobe poskytovateľ písomne upovedomí príslušného žalobcu o ukončení, predložení alebo ďalšom pozastavení jeho žaloby.

- (g) V prípade, že sa proti správcovi iniciuje konanie ADR, ktorého doba podania je neskoršia než doba podania iného konania ADR proti tomu istému rozhodnutiu správcu, konanie ADR proti správcovi s neskoršou dobou podania sa ukončí a všetky uhradené poplatky sa vrátia.
- (h) Ustanovenia odseku 15, (i) až (iv) hore nebránia žalobcovi iniciovať konanie ADR proti správcovi, ak rozhodnutie správcu odporuje nariadeniam Európskej únie.
- (i) V prípade konania ADR proti správcovi musí žalobca všetky žiadosti o dokumenty alebo ďalšie informácie súvisiace s rozhodnutím správcu napadnutého v rámci konania ADR predkladať priamo správcovi v súlade s politikou registra.

### **2 Oznámenie žaloby**

- (a) Poskytovateľ skontroluje, či žaloba spĺňa formálne požiadavky podľa procedurálnych pravidiel, a ak žaloba nemá formálne nedostatky, pošle ju (spoločne s vysvetľujúcim sprievodným listom podľa Doplnujúcich pravidiel ADR) žalovanému spôsobom určeným v odseku A2(a) a A2(b), a to do piatich (5) pracovných dní odo dňa obdržania poplatkov od žalobcu v súlade s odsekom A6.
- (b) Ak poskytovateľ zistí, že žaloba nespĺňa formálne požiadavky procedurálnych pravidiel, bezodkladne informuje žalobcu o povahe zistených nedostatkov. Ak sa nedostatky dajú odstrániť, žalobca bude mať sedem (7) dní na ich odstránenie a predloženie opravenej žaloby; po uplynutí tejto lehoty bez toho, aby žalobca nedostatky odstránil, môže poskytovateľ považovať žalobu za späťvzatú v dôsledku formálnych nedostatkov, čím nie sú dotknuté iné žaloby podané žalobcom.
- (c) Žalobca sa proti rozhodnutiu poskytovateľa považovať žalobu za späťvzatú kvôli formálnym nedostatkom môže odvolať podľa odseku B2(b) hore. Postup pri takomto odvolaní je nasledovný:
  - (1) Do piatich (5) dní odo dňa obdržania informácie o rozhodnutí považovať žalobu za späťvzatú sa musí podať žiadosť, obsahujúca:
    - (i) informácie podľa odsekov B1(b)(2), B1 (b)(6) a B1 (b)(8) (v oprávnenom prípade Pravidiel ADR);
    - (ii) požiadavku na zrušenie rozhodnutia považovať žalobu za späťvzatú kvôli formálnym nedostatkom;
    - (iii) dôvody požadovaného zrušenia rozhodnutia;
    - (iv) záverečné vyhlásenie podľa B1(b)(15) pravidiel ADR.
  - (2) Poskytovateľ potvrdí príjem žiadosti od žalobcu za predpokladu, že boli uhradené poplatky podľa odseku A6(a) hore, a vymenuje jednočlenný senát, ktorý o žiadosti rozhodne. Odsek B5 platí obdobne.
  - (3) Senát rozhodne o schválení alebo neschválení odvolania do dvanástich (12) dní odo dňa svojho vymenovania. Rozhodnutie senátu je definitívne a nemožno sa proti nemu odvolať. Rozhodnutie sa žalobcovi oznámi bezodkladne.
- (d) Poskytovateľ musí bezodkladne informovať žalobcu, žalovaného a správcu o dátume začiatku konania ADR.
- (e) Poskytovateľ pozastaví konanie ADR až do ukončenia úkonov uvedených v odseku B2(b) a B2(c) hore.

### **3 Žalobná odpoveď**

- (a) Do tridsiatich (30) pracovných dní odo dňa doručenia žaloby v súlade s odsekom A2(b) predloží žalovaný poskytovateľovi svoju žalobnú odpoveď.

## Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)

(b) Žalobná odpoveď musí:

- (1) Obsahovať meno, poštovú a elektronickú adresu, telefónne a faxové čísla žalovaného a všetkých jeho zástupcov oprávnených konať v mene odporcu v rámci konania ADR;
- (2) Obsahovať informáciu o uprednostňovanej metóde komunikácie smerom k žalobcovi v konaní ADR (vrátane kontaktnej osoby, prostriedkov komunikácie a adresy);
- (3) Ak žalobca v žalobe dáva prednosť rozhodovaniu o spore jednočlenným senátom (pozri B1(b)(3)), uviesť, či žalovaný dáva prednosť rozhodovaniu o spore trojčlenným senátom;
- (4) Ak žalobca alebo žalovaný dáva prednosť trojčlennému senátu, uviesť mená a kontaktné údaje troch kandidátov, z ktorých sa vyberie jeden člen senátu (týchto kandidátov možno vybrať zo zoznamu rozhodcov ľubovoľného poskytovateľa); kandidáti by sa podľa možnosti nemali v posledných troch (3) rokoch zúčastniť žiadneho konania ADR, ktorého sa žalovaný zúčastnil ako strana.
- (5) Uviesť všetky súdne konania, ktoré začali alebo skončili v súvislosti s názvom domény (domén), ktorá (ktoré) je (sú) predmetom sporu;
- (6) Uviesť v súlade s Pravidlami ADR zdôvodnenie žalobnej odpovede.
- (7) Na záver uviesť nasledovné vyhlásenie s pripojeným podpisom žalovaného alebo jeho oprávneného zástupcu; v prípade elektronického podania musí podpis spĺňať požiadavky on-line platformy Poskytovateľa:

"Žalovaný týmto vyhlasuje, že všetky informácie tu uvedené sú úplné a presné.

Žalovaný súhlasí so spracovaním svojich osobných údajov poskytovateľom v rozsahu nevyhnutnom na riadny výkon povinností poskytovateľa v súlade s týmito pravidlami.

Žalovaný taktiež súhlasí s uverejnením plného znenia rozhodnutia (vrátane osobných údajov uvedených v rozhodnutí), vydaného v rámci konania ADR v jazyku konania ADR s neoficiálnym prekladom do angličtiny, ktorý zabezpečí poskytovateľ.

Žalovaný sa týmto vzdáva všetkých nárokov a opravných prostriedkov, súvisiacich s prebiehajúcim konaním ADR, proti

- (i) poskytovateľovi, ako aj členom jeho štatutárnych orgánov, funkcionárom, zamestnancom, poradcom a zástupcom, okrem prípadov úmyselného protiprávneho konania;
  - (ii) členom senátu, okrem prípadov úmyselného protiprávneho konania;
  - (iii) registrátorovi, okrem prípadov úmyselného protiprávneho konania;
  - (iv) správcovi, ako aj členom jeho štatutárnych orgánov, funkcionárom, zamestnancom, poradcom a zástupcom, okrem prípadov úmyselného protiprávneho konania."
- (8) Predložiť v prílohe všetky dokumentárne a ďalšie dôkazy vrátane všetkých dôkazov, týkajúcich sa práv, z ktorých žalovaný vychádza, spoločne so zoznamom týchto dôkazov.
  - (9) Predložiť všetky formuláre požadované podľa Doplňujúcich pravidiel ADR a splniť všetky formálne požiadavky stanovené v Doplňujúcich pravidlách ADR vrátane limitov počtu slov.

(c) Ak žalobca uprednostní riešenie sporu jednočlenným senátom a žalovaný uprednostní trojčlenný senát, bude žalovaný povinný uhradiť poplatok podľa paragrafu A6(b). Poplatok treba uhradiť pri predložení žalobnej odpovede poskytovateľovi. Ak žalovaný poplatok neuhradí, spor rozhodne jednočlenný senát.

(d) Poskytovateľ potvrdí žalovanému príjem žalobnej odpovede. Ak poskytovateľ zistí, že žalobná odpoveď nespĺňa formálne požiadavky procesných pravidiel, bezodkladne informuje žalovaného o povahe zistených nedostatkov. Ak sa nedostatky dajú odstrániť, žalovaný bude mať sedem (7) dní na ich odstránenie a predloženie opravenej žalobnej odpovede; po uplynutí tejto lehoty bez toho, aby žalovaný nedostatky odstránil, môže poskytovateľ žalobnú odpoveď považovať za nepredloženú.

## Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)

Poskytovateľ preruší konanie ADR do doby, kým nenastane jedna z nasledovných situácií: (i) poskytovateľ obdrží opravenú žalobnú odpoveď, (ii) lehota uvedená v tomto odseku uplynie.

- (e) Poskytovateľ bezodkladne zašle žalobnú odpoveď spĺňajúcu formálne požiadavky žalobcovi.
- (f) Ak žalovaný žalobnú odpoveď nepredloží, alebo predloží žalobnú odpoveď, obsahujúcu formálne nedostatky, poskytovateľ o tom upovedomí strany sporu. Poskytovateľ zašle pre informáciu senátu a žalobcovi žalobné vyjadrenie obsahujúce formálne nedostatky, predložené žalovaným.
- (g) Do piatich (5) dní odo dňa doručenia oznámenia o neplnení zo strany žalovaného sa žalovaný môže proti tomuto oznámeniu písomne odvolať. Poskytovateľ potvrdí príjem odvolania žalovaným a do troch (3) dní od jeho obdržania ho zašle senátu. Senát posúdi odvolanie žalovaného podľa vlastného uváženia v rámci svojich rozhodovacích právomocí. Ak senát potvrdí, že žalobná odpoveď obsahuje administratívne nedostatky, môže spor rozhodnúť výhradne na základe žaloby.
- (h) Ustanoveniami odseku 7, (i) až (iv) hore nie je dotknuté právo žalovaného iniciovať konanie ADR proti rozhodnutiu registra, ktoré odporuje nariadeniam Európskej únie.

### 4 Menovanie senátu a lehoty prijímania rozhodnutí

- (a) Členovia senátu sa vyberajú podľa interných pravidiel poskytovateľov. Musia mať zodpovedajúcu kvalifikáciu a ich výber musí byť objektívny, transparentný a nediskriminačný. Každý poskytovateľ udržiava a zverejňuje zoznam rozhodcov a ich kvalifikácií.
- (b) Ak sa žalobca ani žalovaný nerozhodnú pre trojčlenný senát (odseky B1(b)(3) a B3(b)(4)), poskytovateľ zo svojho zoznamu rozhodcov vyberie jedného člena.
- (c) Ak si žalobca ešte nezvolil trojčlenný senát, môže poskytovateľovi do štyroch (4) dní od doručenia žalobnej odpovede, v ktorej sa žalovaný rozhodol pre trojčlenný senát, zaslať mená a kontaktné údaje troch kandidátov, z ktorých jeden bude vymenovaný členom senátu. Týchto kandidátov možno vybrať zo zoznamu rozhodcov, ktorý má k dispozícii poskytovateľ poverený konaním); kandidáti by sa podľa možnosti nemali v posledných troch (3) rokoch zúčastniť žiadneho konania ADR, ktorého sa žalobca zúčastnil ako strana.
- (d) Ak sa žalobca alebo žalovaný rozhodnú pre trojčlenný senát, poskytovateľ vymenuje jedného člena senátu zo zoznamu kandidátov predloženého žalobcom, jedného zo zoznamu členov senátu predloženého žalovaným a jedného zo svojho vlastného zoznamu rozhodcov. Ak ani jedna zo strán zoznam kandidátov nepredloží, poskytovateľ môže ďalších členov senátu vybrať zo svojho zoznamu rozhodcov.
- (e) Po vymenovaní celého senátu oznámi poskytovateľ stranám sporu totožnosť členov senátu a termín, v ktorom senát zašle svoje rozhodnutie o žalobe poskytovateľovi v prípade, že nenastanú výnimočné okolnosti.

### 5 Nestrannosť a nezávislosť

- (a) Členovia senátu nesmú mať žiadny osobný či hmotný záujem na riešení sporu a zaväzujú sa vyriešiť spor v dobrom úmysle, spravodlivo a bez zbytočných odkladov. Členovia senátu nesmú zverejňovať informácie, ktoré dostali v rámci konania ADR, pokiaľ tieto informácie nie sú súčasťou rozhodnutia, ktoré bude zverejnené.
- (b) Člen senátu musí byť nestranný a nezávislý a musí pred svojím menovaním poskytovateľovi oznámiť všetky okolnosti, ktoré by mohli spochybniť jeho nestrannosť a nezávislosť. Ak sa v akejkoľvek fáze konania ADR vyskytnú okolnosti, ktoré by mohli nestrannosť a nezávislosť člena senátu spochybniť, príslušný člen senátu o nich musí poskytovateľa informovať. V takom prípade poskytovateľ rozhodne v rámci svojich právomocí o vymenovaní náhradného člena senátu.
- (c) Okrem hore uvedených prípadov môžu namietať proti menovaniu jednotlivých členov senátu aj strany. Strana, ktorá namieta proti vymenovaniu člena senátu, musí poskytovateľovi predložiť dôvody svojich námietok. Námietky sa musia podať do dvoch (2) dní odo dňa obdržania oznámenia o menovaní

## **Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)**

členov senátu alebo po zistení okolností, ktoré vedú k odôvodneným pochybnostiam o nestrannosti a nezávislosti člena senátu.

- (d) Ak jedna zo strán namieta proti menovaniu člena senátu, druhá strana a/alebo člen senátu, proti ktorému strana namieta, majú právo podať vyjadrenie. Toto právo môžu využiť do dvoch (2) dní odo dňa obdržania oznámenia, zmieneneho v predchádzajúcom odseku.
- (e) O námietkach rozhodne poskytovateľ v rámci výkonu svojich právomocí, jeho rozhodnutie je definitívne a nemožno sa proti nemu odvolať.

### **6 Zaslanie spisu senátu**

Poskytovateľ zašle spis senátu hneď po menovaní člena senátu v prípade, že senát sa skladá z jedného člena, alebo hneď po menovaní posledného člena senátu v prípade, že senát sa skladá z troch členov.

### **7 Všeobecné právomoci senátu**

- (a) Senát riadi konanie ADR spôsobom, ktorý považuje za vhodný v súlade s Procesnými pravidlami. Senát nie je povinný vykonať vlastné vyšetrovanie okolností prípadu, avšak v rámci výkonu svojich právomocí môže toto urobiť podľa vlastného uváženia.
- (b) V každom prípade však senát musí zabezpečiť spravodlivý a rovný prístup k oboj stranám.
- (c) Senát je povinný zabezpečiť priebeh konania ADR bez zbytočných prietáhov.
- (d) Senát určí v rámci výkonu svojich právomocí prípustnosť, relevantnosť, opodstatnenosť a závažnosť dôkazov.

### **8 Ďalšie vyhlásenia**

Okrem žaloby a žalobnej odpovede môže senát vyžadovať alebo prijať v rámci výkonu svojich právomocí ďalšie vyhlásenia či dokumenty od jednej alebo druhej strany.

### **9 Ústne pojednávanie**

Ústne pojednávanie (vrátane telefonických konferencií, videokonferencií a webových konferencií) sa nevykonáva. Nález sa vysloví na základe dokumentov a ďalšieho písomného dôkazného materiálu okrem prípadov, keď sa senát rozhodne v rámci výkonu svojich právomocí a ak mimoriadne okolnosti odôvodňujú nariadenie ústneho pojednávania, senát nariadi ústne pojednávanie ako nevyhnutné pre rozhodnutie o žalobe.

### **10 Nedodržanie podmienok**

- (a) Ak jedna zo strán nedodrží niektorú z lehôt, stanovených v Pravidlách ADR alebo senátom, senát vynesie rozhodnutie, pričom toto nedodržanie lehôt môže byť dôvodom na uznanie nárokov druhej strany.
- (b) Ak Pravidlá ADR nestanovia inak, strana, ktorá nesplní niektoré z ustanovení alebo požiadaviek Pravidiel ADR, Doplnujúcich pravidiel ADR alebo požiadaviek senátu, môže z toho senát vyvodiť závery, ktoré považuje za vhodné.

### **11 Rozhodovanie**

- (a) Senát rozhodne o žalobe na základe predložených vyhlásení a dokumentov a v súlade s Procesnými pravidlami.

## Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)

- (b) Žalobné nároky v rámci konania ADR, kde žalovaným je držiteľ názvu domény, ktorý je predmetom podanej žaloby, sú obmedzené na zrušenie názvu domény (domén), ktorý je predmetom sporu, alebo ak žalobca spĺňa všeobecné kritériá spôsobilosti vymedzené v článku 4 ods. 2, písm b) Nariadenia (ES) č. 733/2002, na prevod názvu domény (domén), ktorý je predmetom sporu, na žalobcu.
- (c) Hlavným žalobným nárokom v rámci konania ADR, kde žalovaným je správca, je zrušenie napadnutého rozhodnutia vyneseného správcom. V oprávnených prípadoch môže senát na základe Procesných pravidiel, Verejnej politiky pre registráciu, Pravidiel Sunrise, prípadne Podmienok rozhodnúť, že názov domény, ktorý je predmetom sporu, sa prevedie, zruší alebo prideli. Čo sa však týka rozhodnutia správcu vo vzťahu k predchádzajúcemu právu uplatňovanému počas fázovanej registrácie, prijme senát opatrenia spočívajúce v prevode alebo pridelení len pod podmienkou, že žalobca je v poradí žiadateľov o sporný názov domény bezprostredne na rade, a že správca rozhodne, že žalobca spĺňa všetky kritériá registrácie stanovené v nariadeniach Európskej únie a následne aktivuje názov domény v mene žalobcu, ktorý je bezprostredne na rade.
- (d) Senát vynesie rozhodnutie priznávajúce nápravné opatrenia požadované podľa Procesných pravidiel, ak žalobca dokáže
  - (1) v konaní ADR, kde žalovaným je držiteľ registrácie sporného názvu domény eu, že
    - (i) názov domény je totožný alebo zameniteľný s názvom, na ktorý jestvuje právo uznané alebo zakotvené zákonmi členského štátu EU a/alebo komunitárneho práva EU; a že
    - (ii) názov žalovaný zaregistroval názov domény bez práva alebo legitímneho nároku na názov domény, ktorý je predmetom žaloby, alebo; alebo že
    - (iii) názov domény bol zaregistrovaný alebo sa používa v zlom úmysle;
  - (2) v konaní ADR, kde žalovaným je správca, že rozhodnutie vynesené správcom je v rozpore s nariadeniami Európskej únie.
- (e) Najmä ktorákoľvek z doleuvedených okolností, ktorú senát pokladá za preukázanú na základe vyhodnotenia všetkých predložených dôkazov, môže dokazovať právo alebo legitímny záujem žalovaného o tento názov pre účely článku B11(d)(1)(ii):
  - (1) žalovaný používal názov domény alebo názov zodpovedajúci názvu domény v súvislosti s ponukou tovaru alebo služieb, alebo sa preukázateľne pripravoval urobiť tak pred akýmkoľvek oznámením o alternatívnom riešení sporu;
  - (2) žalovaný, ktorým je podnik, organizácia alebo fyzická osoba, bol bežne známy podľa názvu domény, aj keď chýbal nárok, uznaný alebo zakotvený zákonmi členského štátu EU a/alebo komunitárneho práva EU;
  - (3) žalovaný legitímne a nekomerčne alebo primeraným spôsobom používa názov domény bez úmyslu zavádzať spotrebiteľov alebo poškodzovať dobré meno názvu, na ktorý jestvuje nárok, uznaný alebo zakotvený zákonmi členského štátu EU a/alebo komunitárneho práva EU;
- (f) Za dôkaz registrácie alebo používania názvu domény v zlom úmysle sa pre účely článku B11(d)(1)(iii) je možné považovať najmä zistenie senátu, že sa naplnili nasledovné podmienky:
  - (1) okolnosti naznačujú, že názov domény bol zaregistrovaný alebo získaný najmä na účel predaja, prenájmu alebo iného prevodu názvu domény na držiteľa názvu, na ktorý jestvuje nárok, uznaný alebo zakotvený zákonmi členského štátu EU a/alebo komunitárneho práva EU, alebo na verejný orgán; alebo
  - (2) názov domény bol zaregistrovaný, aby sa zabránilo držiteľovi tohto názvu, na ktorý jestvuje nárok uznaný alebo zakotvený zákonmi členského štátu EU a/alebo komunitárneho práva EU, alebo verejnému orgánu premietnuť tento názov do príslušného názvu domény za predpokladu, že:
    - (i) žalovaný sa správal týmto spôsobom, alebo
    - (ii) názov domény sa aspoň dva roky od dátumu registrácie nepoužíval relevantným spôsobom; alebo

## Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)

- (iii) ak v dobe začatia konania ADR jestvovali okolnosti, za ktorých žalovaný platným spôsobom, avšak po uplynutí lehoty šiestich mesiacov od začiatku konania ADR, vydal vyhlásenie o úmysle používať názov domény, na ktorý jestvuje nárok, uznaný alebo zakotvený zákonmi členského štátu EU a/alebo komunitárneho práva EU alebo ktorý sa zhoduje s názvom verejného orgánu;
- (3) názov domény bol zaregistrovaný najmä s cieľom prerušiť profesionálne činnosti konkurenta; alebo
- (4) názov domény bol úmyselne použitý na pritiahnutie pozornosti používateľov internetu, na účely obchodného zisku pre internetovú stránku žalovaného alebo inú adresu online zvýšením pravdepodobnosti zámeny názvu, na ktorý jestvuje nárok, uznaný alebo zakotvený zákonmi členského štátu EU a/alebo komunitárneho práva EU, alebo ktorý sa zhoduje s názvom verejného úradu, pričom táto pravdepodobnosť nastáva vo vzťahu ku zdroju, sponzorovaniu, pridruženiu alebo podpore internetovej stránky, adresy alebo produktu či služby na internetovej stránke alebo adrese žalovaného; alebo
- (5) názvom domény je osobné meno, pri ktorom nejestvuje žiadne preukázateľné spojenie medzi žalovaným a zaregistrovaným názvom domény.

### 12 Postup pri rozhodovaní a formy náleзов

- (a) Nálezy členov senátu sú definitívne, nemožno sa proti nim odvolať a sú pre strany záväzné bez toho, aby tým bolo dotknuté ich právo na iniciovanie súdneho konania v spoločnej jurisdikcii s dôsledkami pre výkon rozhodnutia podľa ustanovení Podmienok.
- (b) Senát zašle nález k žalobe poskytovateľovi do jedného mesiaca odo dňa, v ktorom poskytovateľ obdržal žalobnú odpoveď spĺňajúcu formálne nároky, alebo po uplynutí lehoty na jej predloženie.
- (c) Trojčlenný senát rozhoduje prostou väčšinou hlasov.
- (d) Nález senátu je písomný, obsahuje zdôvodnenie, dátum vynesenia a meno (mená) člena (členov) senátu. Ak senát rozhodne o zrušení sporného názvu domény alebo jeho prevode na žalobcu, uvedie, že tento nález vykoná správca do tridsiatich (30) dní odo dňa oznámenia nálezu stranám za predpokladu, že žalovaný neinicioval súdne konanie vo vzájomnej jurisdikcii (pozri článok B12(a) a B14).
- (e) Nálezy senátu musia spĺňať formálne požiadavky stanovené v Doplňujúcich pravidlách ADR poskytovateľa.
- (f) Ak senát dospeje k záveru, že spor nespadá pod nariadenie (ES) č. 874/2004, uvedie tento záver v náleze.
- (g) Ak žalobca
  - (1) dokáže, že názov domény je totožný alebo zameniteľný s názvom, na ktorý je nárok uznaný alebo zakotvený zákonmi členského štátu EU a/alebo komunitárneho práva EU alebo s názvom verejného orgánu; a
  - (2) nedokáže absenciu práv a legitímnych záujmov žalovaného podľa článku B11(d)(1)(ii) Pravidiel ADR; a
  - (3) dokazuje zlý úmysel na základe ustanovení článku B11(f)(2)(iii) Pravidiel ADR; a
  - (4) nepredloží žiadne iné dôkazy o konaní v zlom úmysle;

senát môže vydať dočasné rozhodnutie s konštatovaním svojich záverov vo vzťahu k bodom (1) až (4) hore a pozastaviť konanie až do doby uplynutia šiestich mesiacov od doby podania. V takom prípade (a za predpokladu, že žalovaný do tohto odloženého termínu nepredloží relevantné dôkazy a že žalobca predloží chýbajúce podklady svojich tvrdení podľa článku B11(f)(2)(iii)), senát rozhodne o priznaní alebo nepriznaní požadovaného nápravného prostriedku žalobcovi. V ostatných prípadoch komisia vynesie rozhodnutie bez odkazu na článok B11(f)(2)(iii).

## **Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)**

Všetky dôkazy, ktoré žalovaný predloží, musia mať v prílohe vyhlásenie o úplnosti a presnosti a musia sa dať k dispozícii žalobcovi. Žalobca má právo podať vyjadrenie k dôkazom žalovaného do pätnástich (15) dní odo dňa ich obdržania .

- (h) Ak po posúdení predložených materiálov senát dospeje k záveru, že žaloba bola predložená v zlom úmysle, vo svojom rozhodnutí konštatuje, že žaloba bola predložená v zlom úmysle a že predstavuje zneužitie správneho konania.
- (i) Každý nález senátu musí obsahovať stručné zhrnutie v angličtine podľa smerníc vypracovaných poskytovateľom.

### **13 Oznámenie nálezu stranám**

- (a) Najneskôr do troch (3) pracovných dní odo dňa obdržania definitívneho nálezu senátu oznámi poskytovateľ stranám, registrátorovi (registrátorom) a správcovi plné znenie textu nálezu.
- (b) Poskytovateľ zverejní plné znenie nálezu na verejne prístupnej internetovej stránke.

### **14 Výkon nálezu**

Výkon nálezu sa riadi Podmienkami.



# Pravidlá riešenia sporov týkajúcich sa domén .eu („Pravidlá ADR“)

## C ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

### 1 Vylúčenie zodpovednosti

Okrem prípadov úmyselného protiprávneho konania nenesie poskytovateľ ani člen senátu voči strane sporu žiadnu zodpovednosť za svoje konanie alebo opomenutie v súvislosti s konaním ADR podľa Pravidiel ADR.

### 2 Zmeny a doplnenie

Na konanie ADR sa vzťahuje tá verzia Pravidiel ADR, ktorá bola platná v dobe podania žaloby poskytovateľovi. Správca môže Pravidlá ADR kedykoľvek meniť alebo doplniť po porade so všetkými poskytovateľmi.

### 3 Dátum účinnosti

Táto verzia Pravidiel ADR sa vzťahuje na všetky žaloby podané dňa 1. februára 2010 a neskôr.